



s'Blättle

Informationen rund um Beuren an der Aach

122. Ausgabe | August/September 2025

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger von Beuren,
liebe Jugendliche und Kinder,

In den letzten sechs Monaten hat sich in Beuren an der Aach Einiges getan. Der Ortschaftsrat hat sich regelmäßig getroffen, um wichtige Entscheidungen für die Gemeinde zu treffen. Zu den bedeutendsten Themen gehörten:

Die Leitung des Jungentreffs. Aktuell können wir uns über die neue Leitung des Jungentreffs Beuren freuen. In Zusammenarbeit mit der Personalabteilung ist es dem Ortschaftsrat gelungen, Daniel Weber aus Steißlingen zu gewinnen. Daniel wird nach einer kleinen Sommerpause mit Aktivitäten und Events den Jungentreff beleben. Liebe Kinder und Jugendliche, Daniel freut sich auf euren Besuch und darauf, euch die Angebote näherzubringen.

Die Themen Verkehrsberuhigung und Infrastruktur standen bei den Ortschaftsratsitzungen auf der Tagesordnung. Die Verkehrsberuhigung der Buronstraße wurde vorangetrieben. Im Bereich der Sulzstraße/Wendelinstraße bis zur Wendelinskapelle wurden entsprechende Planungen vorgenommen. Die Planung erfolgte in Abstimmung mit den betroffenen Anwohnern und der Abteilung Stadtplanung. Die Ausschreibung der Arbeiten ist erfolgt, sodass die Umsetzung im 3. Quartal 2025 beginnen kann. Im Laufe der zweiten Jahreshälfte wird sich der Ortschaftsrat mit weiteren Verkehrsberuhigungsmaßnahmen im Bereich Rebenstraße bis Meldeggstraße befassen.

Die Bewerbungsfrist für den Verkauf der Baugrundstücke im Neubaugebiet Engener Straße Bauabschnitt I ist abgeschlossen. Es gab 17 Interessent*innen für die 22 Baugrundstücke. Derzeit findet die Auswertung der eingereichten Bewerbungen statt, sodass die Vergabe Mitte September bis Oktober erfolgen kann.

Bebauungsplan und Bauvorschriften: Der Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften für die "Engener Straße II" wurden aufgestellt und der Vorentwurf gebilligt. Es wurde außerdem beschlossen, die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit zu ermöglichen.

Das Gebäudemanagement der Stadt Singen hat noch vor den Sommerferien die energetische Teilsanierung der Grundschule Beuren in die Umsetzungsphase gebracht.

Der Austausch aller Großflächenfenster auf der südlichen Gebäudeseite wird während der Sommerferien stattfinden.

Der Fortschritt beim Glasfaserausbau in den Ortsteilen verläuft derzeit langsamer als ursprünglich erwartet. Die Firma Lila Connect bekräftigt weiterhin ihr Ausbauperspektive, sieht sich jedoch mit erheblichen Herausforderungen bei der Gewinnung eines finanzstarken Investors konfrontiert. Dies hat zur Folge, dass für Beuren und die weiteren Ortsteile aktuell keine Alternativen durch andere Telekommunikationsunternehmen bestehen, da bislang kein weiteres Unternehmen Interesse an Investitionen bekundet hat. Im Gegensatz dazu treiben laut Presseberichten in Singen mehrere Unternehmen den Glasfaserausbau voran; dabei konzentrieren sich die Investoren vorrangig auf wirtschaftlich attraktive Bereiche wie stark besiedelte Wohnquartiere und Gewerbegebiete. Die Ortsvorsteherinnen und Ortsvorsteher stehen hierzu in kontinuierlichem Austausch mit der Wirtschaftsförderung der Stadt Singen, um den Bedarf an moderner Infrastruktur nachhaltig zu adressieren.

Die Erweiterung und der Umbau des Umspannwerks Beuren sind in vollem Gange. Die umfangreichen Bauarbeiten am Umspannwerk Beuren spiegeln die Anforderungen der Energiewende wider. Im Zusammenhang mit diesen Arbeiten kommt es an Werktagen teilweise zu erhöhtem Schwerlastverkehr im nördlichen Bereich von Beuren, was zu temporären Einschränkungen führen kann. Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und Ihre Kooperation während dieser wichtigen Maßnahmen.

Der Ortschaftsrat Beuren dankt allen Vereinen und Bürgerinnen und Bürgern herzlich für ihr ehrenamtliches Engagement und wünscht allen einen erholsamen Sommerurlaub.

Es grüßt Sie herzlich
Stephan Einsiedler
Ortsvorsteher



Umbau und Anbau am bestehenden Wohnhaus, Buronstr. 37, Flurstück Nr. 1206/4

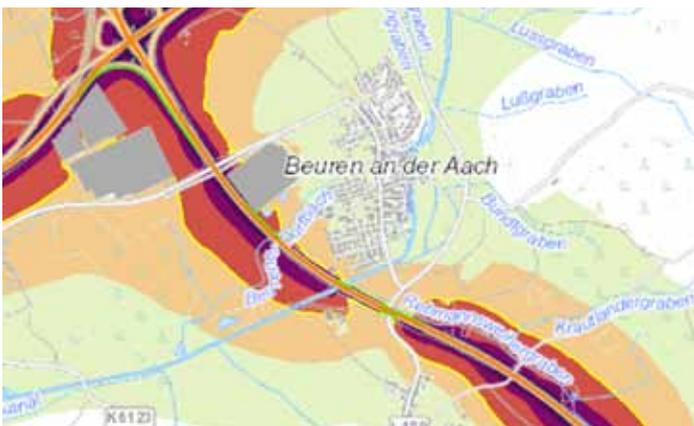
Das bestehende Einfamilienhaus wird derzeit durch die Eigentümer modernisiert und umgebaut. Die vorhandene Stahlkonstruktion, die bislang als Balkonanbau diente, wird entfernt. Zur Vergrößerung der Wohnfläche ist an dieser Stelle im Erdgeschoss der Bau eines Anbaus mit Terrassenüberdachung vorgesehen. Eine Unterkellerung ist nicht geplant.



Der Erhalt des dörflichen Charakters hat weiterhin Priorität. Bestehende Gebäude sollen bewahrt und Baulücken durch neue Wohnhäuser geschlossen werden. Der Ortschaftsrat sprach sich einstimmig für alle vorgestellten Bauvorhaben aus.

Offenlage des Lärmaktionsplans der Stadt Singen, 4. Stufe

Der Lärmaktionsplan wird seit 2009 regelmäßig nach gesetzlichen Vorgaben überprüft. Aktuell liegt der Entwurf der 4. Stufe vor. Die Öffentlichkeit kann dazu Stellung nehmen (§ 47d Abs. 3 BImSchG). Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 08.07.2025 beschlossen, den Entwurf zu veröffentlichen und das Beteiligungsverfahren zu starten. Der Plan ist online auf der Website der Stadt Singen und in der Verwaltungsstelle Beuren (während der Öffnungszeiten) einsehbar. Die Offenlage läuft vom 25.07.2025 bis 15.09.2025. Der Ortschaftsrat wird sich im zweiten Halbjahr mit dem Thema befassen.



Katholische Frauengemeinschaft

Maria Himmelfahrt - wir binden wieder Kräuterbüschel

Wir treffen uns am Freitag, 15. August, 15:00 Uhr im Pfarrhaus Beuren. Bitte Baumschere und Kräuter mitbringen. Wir bringen die Kräuterbüschel am Freitag, 15.08., 18.:30 Uhr nach Hausen, St. Agatha, zur Segnung. Alle Mitglieder sind herzlich zum Mittag eingeladen.

Erntedankfest Sonntag, 28. September 2025

Wir laden herzlich ein zum Erntedankfest am Sonntag, 28. September

Gottesdienst um 10:30 Uhr mit Segnung der Erntegaben in der Pfarrkirche St. Bartholomäus.



Ab 11:30 Uhr laden wir zum Mittagessen im Pfarrhaus ein. Im Anschluss an das Mittagessen gibt es Kaffee und Kuchen. Auf Ihren Besuch freuen wir uns.

Ihre kfd Beuren

Kleidersammlung für Moldawien

Wir sammeln weiterhin wie gewohnt auf telefonische Absprache mit Erika Hauser, Telefon 45261 oder Claudia Kulik, Telefon 41948.

Aktuelles und Informationen

Ortsvorsteher-Sprechstunden

Am 25. August sowie am 01. und 08. September finden urlaubsbedingt keine Ortsvorsteher-Sprechstunden statt. Ab Montag, den 15. September, bin ich gerne wieder für Sie da. Die Verwaltungsstelle ist während der Sommerferien durchgehend zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie geöffnet.

Ortschaftsrat-Sitzung

Die erste Ortschaftsrat-Sitzung nach der Sommerpause wird am Mittwoch, den 24.09.25, im Rathaus-Sitzungszimmer stattfinden. Ein Tagesordnungspunkt wird der Flächennutzungsplan für das Neubaugebiet Engener Str. BA II sein. Frau Martin von der Stadtplanung wird die Änderungsmodalitäten vorstellen.

Bodensee Kammerorchester zu Gast im CURANA

Über 50 Musikerinnen gastieren in den Sommermonaten in der Bodenseeregion. Der Lions Club Singen-Hegau e.V. ist Veranstalter und Förderer der jungen Profimusikerinnen und lädt Sie alle zum Konzertabend am 08. August um 19:00 Uhr ins CURANA ein. Im Rahmen des Konzertes findet die Verleihung des Jugend-Kulturförderpreises 2025 durch den Förderverein des Lions Club Singen-Hegau e.V. statt.

s'Blättle Redaktions-Team

Aktuelle und interessante Informationen, dies wollen wir vom Redaktions-Team für Sie recherchieren und redaktionell aufarbeiten. An dieser Stelle mein herzlicher Dank an Ines Höner, Sylvia Borowsky, Corinna Neumeister und Julia Mücke für die großartige Arbeit. Ich selbst bin davon überzeugt, dass innerhalb unserer Bürgerschaft noch viel interessantes Wissen verborgen ist. Kommen Sie gerne auf uns zu, teilen Sie uns Ihr Wissen und Ihre Ideen mit. Gerne können Sie auch einmal unverbindlich in die Arbeit des Redaktions-Teams reinschnuppern.

Wir freuen uns über Ihre Rückmeldung per Mail an stephan.einsiedler@singen.de oder Mobil unter +49 157 752612140.

Erweiterung und Umbau des Umspannwerks Beuren

Im Zusammenhang mit den aktuellen Bauarbeiten rund um das Umspannwerk Beuren findet im Oktober eine Informationsveranstaltung in Kooperation mit der Transnet-BW statt. Derzeit werden gemeinsam mit der Abteilung für Öffentlichkeitsarbeit von TransnetBW die Details für einen Vor-Ort-Termin auf der Baustelle abgestimmt. Bei diesem Termin erhalten interessierte Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, umfassende Informationen zum Projekt zu erhalten. Das genaue Datum wird in der Oktober-Ausgabe des s'Blättle bekannt gegeben.

Der Pumptrack steht wieder in Beuren



Es ist so weit, der mobile Pumptrack steht in Beuren. Er kann mit dem Rad oder dem Skateboard befahren werden. Der 68 Meter lange modulare Pumptrack-Parcours ist mit Bodenwellen und Steilkurven bestückt. Der Pumptrack ist für ca. 3 Monate auf dem Platz hinter dem Rathaus für euch aufgebaut. Aus Platzgründen

mussten wir einen Kompromiss eingehen, sodass derzeit unser Basketballkorb nur bedingt genutzt werden kann.

„Nie ohne Helm, achtet bitte gegenseitig auf euch zum Schutz eurer Gesundheit.“ Es besteht keinerlei Haftungsanspruch gegenüber der Stadt Singen. Wir wünschen euch viel Spaß.

Vorübergehender Standortwechsel der Altglas- und Kleidercontainer

Sicherlich wundern Sie sich im ersten Moment und machen sich zurecht Gedanken, wie die Altglas- und Kleidercontainer nun zu erreichen sind, da ja derzeit der Pumptrack die Zufahrt versperrt. Wir haben kurzerhand alle Container mit dem Radlader in den vorderen Parkplatzbereich umgezogen. Bitte achten Sie auf Ordnung und vergessen Sie nicht die Einhaltung der Einwurfzeiten.



Am Sonntag sollte es nicht klappern! Bitte entsorgen Sie Ihr Altglas nur an den Werktagen (Montag bis Samstag) im Zeitfenster von 07:00 bis 20:00 Uhr.

Bekanntmachung: Offenlage des Lärmaktionsplans der Stadt Singen, 4. Stufe

Der Lärmaktionsplan wird seit 2009 turnusgemäß entsprechend den Vorgaben des Bundesimmissionsschutzgesetzes überprüft und fortgeschrieben. Derzeit liegt der Vorentwurf des Lärmaktionsplans (LAP) der 4. Stufe vor. Gemäß § 47d Abs. 3 BImSchG erhält die Öffentlichkeit Gelegenheit, zu den im Vorentwurf enthaltenen Vorschlägen (siehe Ab-

schnitt III.) Stellung zu nehmen.

Mit dem Beschluss zur Durchführung der öffentlichen Anhörung wurde die Verwaltung beauftragt, die notwendigen Verfahrensschritte einzuleiten. In der öffentlichen Sitzung am 08.07.2025 hat der Gemeinderat beschlossen, den „Vorentwurf zur Fortschreibung des Lärmaktionsplans, 4. Stufe“ zu veröffentlichen und das Beteiligungsverfahren einzuleiten.

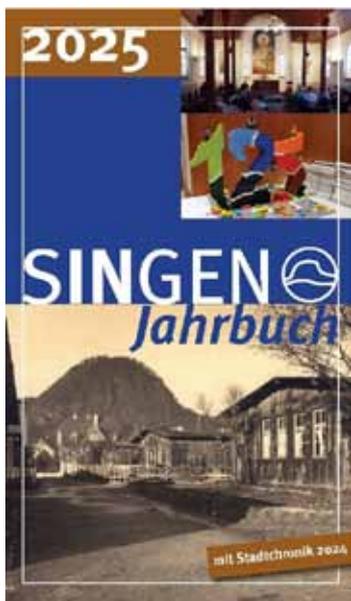
Der Lärmaktionsplan kann auf der Homepage der Stadt Singen eingesehen und heruntergeladen werden. Zudem steht ein Exemplar zur Einsichtnahme in der Verwaltungsstelle Beuren während der Öffnungszeiten bereit. Die Offenlage erfolgt im Zeitraum vom 25.07.2025 bis einschließlich 15.09.2025.



Am ersten Schultag nach den Sommerferien, Montag, der 15.09.2025, findet der Unterricht für die Klassen 2-4 von 8.40 bis 12.15 Uhr statt. Die Betreuung wird wie gewohnt durchgeführt.

Die Einschulungsfeier ist am Freitag, den 19.09.2025 um 10.30 Uhr in der Schulsporthalle.

Das Singen Jahrbuch 2025 ist da!



Die Bedeutung der Stolpersteinverlegung für Jenische im Rahmen der lokalen Erinnerungskultur, Highlights des Jubiläumsjahres „125xSingen“ und welche kreativen Lösungen das Altenheim St. Anna während der Corona-Pandemie für Besucher gefunden hat – dies und viele weitere, spannende Beiträge zur Stadtgeschichte, zur Stadtentwicklung, Kultur oder Sport bietet das neue Singen Jahrbuch 2025.

Das Jahrbuch können Sie für 11,80 € über den Buchhandel, Amazon, im Stadtarchiv

Singen (archiv@singen.de, 07731 / 85-253) oder bei uns in der Ortsverwaltung Beuren erwerben.

Bürgerverein Beuren

Jahreshauptversammlung des Bürgervereins Beuren – Wechsel in der Vorstandschaft

Am 05. Juni 2025 fand im Schulungsraum der Feuerwehr im CURANA die Jahreshauptversammlung des Bürgervereins zum Geschäftsjahr 2024 statt. Im Mittelpunkt der Veranstaltung standen die Neuwahlen der Vorstandschaft sowie der Rückblick auf ein ereignisreiches Vereinsjahr.



Der bisherige 1. Vorsitzende Walter Veser, der den Bürgerverein seit seiner Gründung im Mai 2021 mit großem Einsatz und Herzblut geführt hatte, begrüßte an diesem Abend insgesamt 26 Teilnehmende. In seinem ausführlichen Geschäftsbericht ließ Veser die zahlreichen Aktivitäten des Vereins im Jahr 2024 Revue passieren und zeigte sich stolz auf das gemeinsam Erreichte.

Im Anschluss wurden weitere Berichte vorgestellt: Kassier Bruno Frick erläuterte die finanzielle Lage des Vereins, und Martin Feuerstein informierte über den aktuellen Stand der Photovoltaik-Anlagen. Die Vorstandschaft wurde im Anschluss von den Anwesenden einstimmig entlastet.

Bei den anschließenden Neuwahlen wurde eine neue Vorstandschaft gewählt:

- 1. Vorsitzender: Martin Feuerstein
- 2. Vorsitzender: Stephan Einsiedler
- Kassier: Bruno Frick
- Schriftführerin: Saskia Mayer
- 1. Beisitzerin: Nathalie Holtz
- 2. Beisitzerin: Melanie Futterknecht
- 3. Beisitzer: Michael Höner

Der frisch gewählte 1. Vorsitzende Martin Feuerstein nutzte die Gelegenheit, seinem Vorgänger Walter Veser im Namen des gesamten Vereins für dessen außergewöhnliches Engagement zu danken. Als Zeichen der Wertschätzung überreichte er ihm ein Erinnerungspräsent.

Mit neuer Führung blickt der Bürgerverein nun motiviert in die Zukunft – verbunden mit dem Ziel, auch weiterhin aktiv zur Gestaltung des Gemeindelebens beizutragen.

380-kV-Netzverstärkung Hochrhein | Herbertingen - Waldshut-Tiengen

ANLIEFERUNG DES TRANSFORMATORS FÜR DAS UMSPANNWERK BEUREN

Im Rahmen des Neubaus des Umspannwerks Beuren kommt es aufgrund eines Schwertransports zu temporären nächtlichen Verkehrseinschränkungen:

/ am 5. August 2025 zwischen dem Bahnhof Welschingen-Neuhausen (Engen) und der L189 (Beuren) von 23:00 Uhr bis 06:00 Uhr (Route Teil 1).

/ am 6. August 2025 zwischen Aacher Weg in Beuren bis zum Umspannwerk von 19:00 Uhr bis 07:00 Uhr (Route Teil 2).

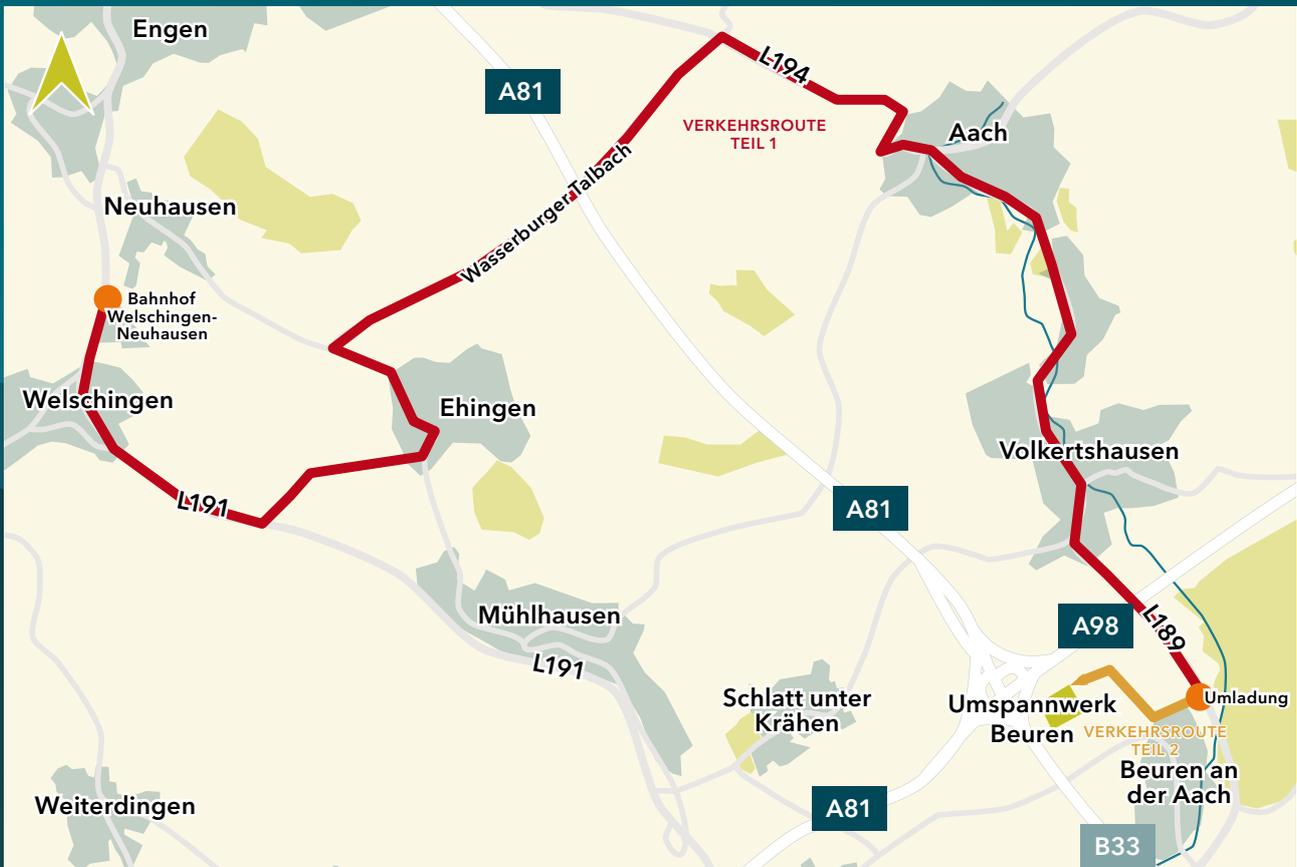
Aus Sicherheitsgründen ist es nicht gestattet, den Schwertransporter auf seiner Fahrt nach Beuren zu überholen. Falls möglich, sollte die Strecke deshalb während der gesamten Transportzeit umfahren werden. Wir bitten dadurch entstehende Unannehmlichkeiten zu entschuldigen.

/ VERKEHRSROUTE TEIL 1

Bahnhof Welschingen-Neuhausen (Engen) | Bundesstraße L191 | Im Dietfurt (Mühlhausen-Ehingen) | Hohenstoffelstraße | Hauptstraße | Engener Straße | Wasserburger Talbach (Engen) | L194 | Hauptstraße (Aach) | Singener Straße | Ten Brink-Straße (Volkertshausen) | Hauptstraße | L189 (Beuren)

/ VERKEHRSROUTE TEIL 2

Aacher Weg | Buronstraße (bis Zufahrt Umspannwerk)



TransnetBW GmbH
70173 Stuttgart

T +49 800 380470-1
dialognetzbau@transnetbw.de
www.transnetbw.de



BODENSEE
KAMMER-
ORCHESTER

6. | 7. | 8. AUGUST

BEETHOVEN

TRIPELKONZERT C-DUR OP. 56

BRAHMS

SINFONIE NR. 1 C-MOLL

Violine
Katharina von Behren

Cello
Lukas Rothenfußer

Klavier
Paul Rivinius

Leitung
Gero Wittich

6. AUGUST 2025 | 19.00 UHR

ÖFFENTLICHE GENERALPROBE
HÖRI-HALLE GAIENHOFEN
EINTRITT FREI - SPENDEN ERBETEN

7. AUGUST 2025 | 19.30 UHR

KONZERT **NEU!**
GRAF ZEPPELIN HAUS
FRIEDRICHSHAFEN

8. AUGUST 2025 | 19.00 UHR

CURANA - BEUREN AN DER AACH
EINTRITT FREI - SPENDEN ERBETEN
VERLEIHUNG DES JUGEND-KULTURFÖRDERPREISES 2025
DURCH DEN FÖRDERVEREIN DES LIONS CLUB SINGEN-HEGAU E.V.

TICKETS: TOURISTIK-INFORMATION FRIEDRICHSHAFEN 07541 203 55 444 | RESERVIX-VORVERKAUFSTELLEN: WWW.RESERVIX.DE

TICKETS AB: 29€ | 24€ | 19€ (ERM. 26€ | 21€ | 16€) | SCHÜLER:INNEN & STUDIERENDE 8€

Kirche St. Bartholomäus Singen-Beuren a.d.A.



Kath. Gottesdienste St.Bartholomäus Beuren und in der Seelsorgeeinheit im August/September 2025

Pfarrbüro Volkertshausen

St. Verena Platz 1, 78269 Volkertshausen
Tel. 07774 9398911, E-Mail: pfarramt.volkertshausen@kath-hegau-mitte.de
Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi 09:00 – 12:00 Uhr,
Mi 14:00 bis 18:00 Uhr
Pfr. Mühlherr: Tel. 0170 3842032;
E-Mail: werner.muehlherr@kath-hegau-mitte.de

Weitere Infos zu Gottesdiensten und Veranstaltungen finden Sie im Pfarrblatt oder auf www.kath-hegau-mitte.de

Gottesdienste in Beuren und der Seelsorgeeinheit

Samstag, 2. August

18:00 Uhr Beichtgelegenheit- Sakrament der Versöhnung in Friedingen
18:30 Uhr Eucharistiefeier in Friedingen

Sonntag, 3. August

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Beuren
10:30 Uhr Eucharistiefeier in Steißlingen

Samstag, 9. August

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Volkertshausen

Sonntag, 10. August

9:00 Uhr Eucharistiefeier in Hausen
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Schlatt

Freitag 15. August

18:30 Uhr Eucharistiefeier mit Kräuterweihe in Hausen

Sonntag, 17. August

10:15 Uhr Wort-Gottes-Feier in Beuren Haus zum Feierabend
10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Kräuterweihe in Schlatt
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Volkertshausen

Samstag, 23. August

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Hausen

Sonntag, 24. August

10:30 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium in Beuren

Samstag, 30. August

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Schlatt

Sonntag, 31. August

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Steißlingen
10:30 Uhr Eucharistiefeier in Volkertshausen

Dienstag, 2. September

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Beuren

Samstag, 6. September

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Steißlingen

Sonntag, 7. September

10:30 Uhr Eucharistiefeier in Friedingen

Donnerstag, 11. September

15:45 Uhr Wort-Gottes-Feier in Beuren Haus zum Feierabend

Samstag, 13. September

17:00 Uhr Eucharistiefeier als Entdeckergottesdienst in Volkertshausen

Sonntag, 14. September

9:00 Uhr Eucharistiefeier- mit den Erstkommunionkinder in Beuren
10:30 Uhr ökumenischer Familiengottesdienst im Feuerwehrhaus Steißlingen

Samstag, 20. September

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Friedingen

Sonntag, 21. September

9:00 Uhr Eucharistiefeier Klemenzenfest mit Prozession in Steißlingen
10:15 Uhr Wort-Gottes-Feier in Beuren Haus zum Feierabend
10:30 Uhr Eucharistiefeier in Hausen
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier in Volkertshausen

Samstag, 27. September

18:30 Uhr Eucharistiefeier in Friedingen

Sonntag, 28. September

9:30 Uhr Erntedankfest auf dem Traktor in Steißlingen
10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier zum Erntedankfest in Beuren
10:30 Uhr Eucharistiefeier zum Patrozinium in Volkertshausen
10:30 Uhr Kinderkirche in Volkertshausen
17:00 Uhr Vesper- Abendlob der Kirche zum Patrozinium mit der Schola in Volkertshausen

Samstag, 4. Oktober

18:30 Uhr Eucharistiefeier zum Erntedank in Hausen

Evang. Kirchengemeinde Aach-Volkertshausen

Gottesdienste

Wenn kein anderer Name genannt ist, leitet Pfarrerin Kündiger den Gottesdienst.

- Sonntag, 27.07.25** um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 03.08.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 10.08.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 17.08.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 24.08.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 31.08.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 07.09.25 um 10.00 Uhr „Fortsetzung folgt...“
Sonntag, 14.09.25 um 10.00 Uhr Gottesdienst mit Prädikant Bühner
Sonntag, 21.09.25 um 10.00 Uhr Gottesdienst mit HAM
Sonntag, 28.09.25 um 10.00 Uhr Gottesdienst
Sonntag, 05.10.25 um 10.00 Uhr Erntedank-Gottesdienst mit HAM
Sonntag, 12.10.25 um 10.00 Uhr Gottesdienst

***Wir präsentieren: eine unwiderstehliche Überraschung, faszinierend für Menschen aller Altersgruppen (versprochen!).
 Kommen, staunen, teilhaben – Jesus von Nazareth kennenlernen und eintauchen in die Welt des Evangeliums!**

Wöchentliche Veranstaltungen:

Spielgruppe immer dienstags von 9.30 - 11 Uhr
Jugend freitags, 19.30 Uhr (Ort n.V. siehe Homepage)

Wichtige Kontakte

Verwaltungsstelle: Buronstraße 7, Telefon: 45640, Fax: 791771, E-Mail: ov-beuren@singen.de, Homepage: www.beurenanderaach.de; Öffnungszeiten: Montag. 11.30 – 17.00 Uhr, Mittwoch 08.30- 14.00 Uhr. Öffnungszeiten Stadtteilbücherei montags 15.30 –17.30 Uhr

Ortsvorsteher Stephan Einsiedler

Tel. privat: 186279, Mobil 0157-52612140
 e-mail: stephan.einsiedler@singen.de
 Sprechstunden: Mo. 15.00–18.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Grundschule Beuren, Tel. 46731

Kindertagesstätte Beuren, Tel. 31621

Polizei-posten Steißlingen (tagsüber/unter der Woche zuständig) Tel. 07738-1266



Evangelische Kirchengemeinde
Aach

Seniorenkreis

18.09.25 um 15 Uhr im evangelischen Gemeindehaus Aach. Es gibt einen Fahrdienst nach Vereinbarung. Bitte rufen Sie an, wenn Sie Interesse haben! (Tel. 0163/9090887)

Vorankündigung:

Die nächste Kulturkirche findet am 26.09.2025 um 19 Uhr im Gemeindezentrum statt.



Alle aktuellen Veranstaltungen auf einen Blick und interaktiv auf dem Handy?

Das geht mit der Gemeinde-App – nur den QR-Code herunterladen und sich registrieren

Polizeirevier Singen (abends/nachts und am Wochenende zuständig) Tel. 888-0

Polizei-Notruf 110

Euro-Notruf (Feuerwehr-Rettungsdienst) 112

Giftnotrufzentrale, Tel. 0761-19240

Rettungsleitstelle-Krankentransport 19222

Hegau-Bodensee-Klinikum 890

Ärztlicher Bereitschaftsdienst ab 19 Uhr, Tel. 116117

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst, Tel. 01803-22255525

Störungsdienst Thüga Strom/Gas, Tel. 0800-7750007

Trinkwasser Bereitschaftsdienst, Tel. 85432

Kartensperrnotruf 116116

Musikverein „Harmonie“ Beuren an der Aach

Am Freitag, den 04. Juli eröffnete der Musikverein aus Liggersdorf unser diesjähriges Aachfest bei bestem Festwetter. Viele Besucher freuten sich auf die traditionellen Sparerips und Rinderfetzen sowie natürlich die ein oder andere kühle Halbe vom Bierstand. Als die Psychoband von der Insel Reichenau ihr Programm auf unserer Bühne begann, startete die Party so richtig. Bei äußerst abwechslungsreichen Stimmungshits ging das Publikum voll mit, sodass bis spät in die Nacht auch an unserer Bar direkt am Wasser gefeiert wurde.



Bei bedeckterem Himmel durften wir am Sonntag einen großartigen Gottesdienst auf unserer Bühne feiern. Die musikalische Unterhaltung am Sonntag startete auch dieses Jahr mit einer Kapelle aus dem Schwarzwald. Wir durften den Musikverein aus Hammereisenbach begrüßen bei denen wir am darauffolgenden Samstag gastieren durften. Eines der diesjährigen Highlights war der Auftritt des Verbandsehrenmitgliederorchesters. Aufgrund der Bühnengröße nur mit halber Besetzung mit rund 40 statt sonst etwa 80 Musikern angereist, unterhielten uns diese äußerst erfahrenen Musikerinnen und Musiker gute 2 Stunden bei tollem Wetter. Danach zeigten unsere Schlagzeug-Kids mit Ausbilder Severin Dietrich, was sie das Jahr über für Rhythmen proben. Auch die Mädels an der Querflöte, in der Ausbildung bei Angelika Masser, hatten jeweils ein Stück vorbereitet, was sie zum Besten gaben.



Am gegenüberliegenden Aachufer fand unterdessen im zweiten Jahr nacheinander wieder das menschliche Kicker-Turnier statt. Acht Mannschaften aus Beuren, Stühlingen,

Hausen, Volkertshausen und Friedingen kämpften um den begehrten Titel, der im letzten Jahr an unsere Feuerwehr aus Beuren ging. In einem knappen Finale musste sich die Feuerwehr Beuren dieses Jahr mit 3:2 dem Gigs Club aus Volkertshausen geschlagen geben, welche ihren Titel noch ausgiebig bei uns feierten.

Herzlichen Dank an alle Teilnehmer für spannende und faire Spiele bei dieser Gaudi.

Den musikalischen Ausklang am Sonntag übernahmen unsere Nachbarn aus Friedingen, die die vielen Gäste beim Abendessen toll musikalisch unterhielten.



Auch wenn das Wetter am Montag nicht ganz so wie erhofft mitspielte, war jeder trockene Platz unter den Zelten und Schirmen besetzt und auch der ein oder andere Schauer hielt unsere Besucher nicht vom Feiern ab. Unser Handwerkerhock wurde dieses Jahr von der Werkskapelle Karl Storz aus Tuttlingen eröffnet, bei der unser Christoph an der Tuba spielt und den Kontakt zu solch einer ungewöhnlichen Kapelle für einen Festauftritt hergestellt hat.

Zum großen Finale am Montagabend nahmen dann die Musiker der SeeGauner auf unserer Bühne Platz. Die Jungs aus dem ganzen Hegau und Bodenseekreis proben wöchentlich in unserem Probelokal und sorgen an den Auftritten für tolle Stimmung mit hochklassigen Soli und abwechslungsreicher Blasmusik.

Wir möchten uns bei allen Gästen aus Beuren, Nachbarortschaften und teils weit her herzlich für den Besuch bedanken. Ein besonderer Dank gilt allen freiwilligen Helfern, die uns jedes Jahr tatkräftig am Sonntag beim Spülen und im Bierwagen unterstützen und den vielen Kuchenspenderinnen, die uns 30 Torten und Kuchen für den Sonntag gespendet haben. Es ist uns eine Freude zu sehen, dass die Arbeit und der Aufwand sich lohnt und wertgeschätzt wird. Das Wochenende hat mal wieder gezeigt, dass unser Aachfest inzwischen ein etabliertes und beliebtes Fest in unserem schönen Hegau ist und selbst bei vielen parallelen Veranstaltungen viele Besucher an den schönsten Festplatz weit und breit, unser wunderschönes Aachufer, zieht.

Wir freuen uns schon auf die vielen geselligen Stunden am nächsten Aachfest.

Euer Musikverein „Harmonie“ Beuren an der Aach

Seniorenteller

Mittwoch, 17. September 2025



Nutzen Sie gerne die Gelegenheit, sich beim gemeinsamen Mittagstisch zu treffen, ins Gespräch zu kommen und neue Kontakte zu knüpfen.

- Im CURANA Feuerwehrs Schulungsraum
12:00 Uhr, Einlass ab 11:30 Uhr
(barrierefreie Zugangsmöglichkeit)
- Anmeldeschluss: Sonntag 14.09.2025
Es gibt je nach Gericht, Vorspeise /
Nachspeise, lassen Sie sich
überraschen!
- Preis pro Essen 9,50 € incl. 19% MwSt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen: Helfer-Seniorenteller | Koch – TEAM

Anmeldungsmöglichkeiten:

- Verwaltungsstelle Beuren Telefonnummer 07731- 45640
- Abschnitt im Briefkasten des Rathauses einwerfen
- Per Mail an seniorenkontakt@buergerverein-beuren.de

Sollten Sie kurzfristig trotz Anmeldung nicht am Seniorenteller teilnehmen können, bitten wir um eine Absage.



Anmeldung für den Beurener Seniorenteller

Anzahl _____

Name

Vorname

Telefon

Eine Aktivität des Bürgervereins – Beuren e. V.

Bürgerverein-Beuren e.V. | 78224 Singen Buronstrasse 7 | 1.Vorsitzender Martin Feuerstein | 0174 2080074 | www.buergerverein-beuren.de



AUTOHAUS SCHÄDLER

Eine Autotradition, die Zukunft hat



Geballtes Wissen rund um Autos der Marke Suzuki gibt es in Beuren an der Aach.



Seit mehr als 50 Jahren ist das Autohaus Schädler in Beuren an der Aach für seine Kunden ein verlässlicher Partner in allen Fragen rund ums Fahrzeug. Obendrein begeistert es mit seinem herausragenden Service. Diese lange Tradition hindert die fahrzeugbegeisterte Familie aber nicht daran, mit ihrem Unternehmen immer auf dem neuesten Stand zu sein. Ganz im Gegenteil! Zusammen mit dem Vertragspartner Suzuki, mit dem sie schon lange vertrauensvoll zusammenarbeitet, stellt sie sich konsequent für eine erfolgreiche Zukunft auf – schon bald auch mit Elektrofahrzeugen.

Ab September verfügbar: das 1. vollelektrische SUV
„Wir sind stolz darauf, unseren Kunden ab September mit dem e VIATRA das erste vollelektrische SUV präsentieren zu können!“, sagt Anja Schädler, die das Unternehmen gemeinsam mit ihrem Mann Frank und ihrem Sohn Yannic leitet. Mit dem neuen, leistungsstarken eAxle-Antrieb und der fortschrittlichen HEARTECT-e Plattform verbindet der e VITARA dabei innovative Elektromobilität mit Alltagskomfort und Zuverlässigkeit. Ob für spontane Roadtrips in der Bodenseeregion, Wochenendausflüge über die Alpen oder den täglichen Arbeitsweg in die nächste Stadt – das Modell bietet maximale Flexibilität und Sicherheit in jeder Situation. „Dank Allradantrieb erleben unsere Kunden dabei die optimale Kontrolle auf allen Untergründen, unterstützt durch eine Leistung von bis zu 183 PS. Dazu kommt ein modernes Design“, zählt die Geschäftsführerin auf. Im Inneren erwartet die Suzuki-Fans großzügiger Raum, robuste Materialien und eine hochmoderne Display-Einheit, die tägliche Fahrten komfortabler und sicherer gestaltet.



Ein Team mit Benzin im Blut: Familien Schädler mit ihren Mitarbeitern.

Alle ziehen an einem Strang

Es wird sich also auch in Zukunft nichts daran ändern, dass das Autohaus sowohl für seinen exzellenten und kundenfreundlichen Services als auch für seine hochwertigen Fahrzeuge in der Bodenseeregion bekannt ist. Dafür zieht das gesamte Team an einem Strang. „Zusammen mit unseren Mitarbeitern sind wir eine große Familie von Auto-Enthusiasten, die schon seit vielen Jahren toll zusammenarbeitet“, betont Yannic Schädler. Kfz-Mechatroniker Eike Bertram trägt seit 14 Jahren zum Erfolg bei, sein Kollege Dominik Knaupp, der im Autohaus gelernt hat, seit sechs Jahren. Auch Marita Sattler, Assistenz der Geschäftsleitung, ist schon seit vielen Jahren mit im Boot. Ob Kunden einen Neuwagen suchen oder ein gebrauchtes Modell bevorzugen, ob sie einen



Kauf oder eine Finanzierung ins Auge fassen und ob sie Wartung oder Reparatur benötigen: Das Team rund um Familie Schädler deckt alle Aspekte rund um die Suzukis ab.

Hervorragend erreichbar – in jeder Hinsicht

„Wir legen großen Wert auf persönliche Betreuung und wissen in der Regel die Namen unserer Kunden“, verrät Frank Schädler das Erfolgsrezept des Autohauses. Wer sich mit seinem Fahrzeug gut aufgehoben fühlt, kommt immer wieder – teils über viele Jahre hinweg. Das liegt auch an dem strategisch günstigen Standort in Beuren an der Aach, der den Kunden viele Vorteile bietet. Er ist über die Autobahn bestens erreichbar, leicht zu finden und verfügt über ausreichend Parkmöglichkeiten. Sobald Familie Schädler mit dem e VITARA das erste vollelektrische SUV präsentiert, werden auch diejenigen Autofahrer den Weg nach Beuren einschlagen, deren Herz für Elektroautos schlägt. Darauf freut sich im Autohaus schon die gesamte Belegschaft: „Mit seinen markanten Linien, der futuristischen Lichtsignatur und den SUV-typischen Details wird der e VITARA ein echter Blickfang auf den Straßen in der Region sein“, ist sich Frank Schädler sicher.

Text: Heike Thissen, Fotos: © hallo!rot

Autohaus Schädler
Stegernstr. 1
78224 Singen-Beuren
T: 07731 44267
info@auto-schaedler.de
www.auto-schaedler.de



S' Mundarteckle

A dere Stell will i ebbis mit Eu teile. Ebbis Luschtig's, ebbis zum Nochdenke, ebbis us em Lebe, ebbis Alt's und au mol ebbis Neu's. Aber hauptsach ebbis i unsere Mutterschproch. Demit die no wengele am Lebe bleibt und alleweil e weng pflegt wird.



Du bisch Du

Heidenei etzt isch endlich sowiet,
sie isch do die warm Summerziet.

Die meischte Leut hond ei'fach gern,
die Sunnestrahe und au die Wärm.

Wenn mer morgens ohne 5 Lage ka nauß,
wa isch des im Winter all für en Grauß.

So hot mer scho Leichtigkeit am Morge früh,
mu konni Socke und dicke Jacke a'ziehe.

Au suscht fühlt sich vieles leichter a im Sinne,
mer ka dusse si und sieht so viele schöne Dinge.

Die Bienle, de See und die Blüetepracht,
glei e b'sunders schöne Stimmung schafft.

Und isch die Laune doch mol dehie, denk der:
Wer mi ärgeret, des bestimm immer no i.

Meine Gedanke, die han i selber im Griff ganz frei,
und verschenk ko Energie a ebbis wo's it wert sei.

Manchmol mu mer au ei'fach anni stoh,
und die Ding grad e so passiere loh.

Mer ka it immer de gliiche Meinung si bei all'ne Sache,
Drum la die andere doch ei'fach mol mache.

Gnieß dei Läbe und wer de bisch,
die „Blos-mer-doch-am-Schueh-Eistellung“ au mol guet
für'd Seele isch.

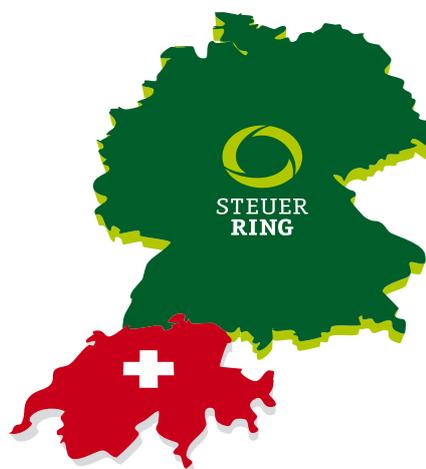
So gnießet de Summer, d'Sunne und alles drum und dra,
damit de Winter denn au wieder kumme ka.

(Corinna Neumeister)

Wir machen Ihre Steuererklärung.

Beratungsstellenleiterin
Heike Telsnig
(spezialisiert für Grenzgänger)

Schaffhauser Straße 16
78224 Singen
Tel. 07731 – 94 74 10
heike.telsnig@steuerring.de
www.steuerring.de/telsnig



Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfeverein) Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.

Sicheres und verantwortungsvolles Angeln für Kinder und Jugendliche

In den vergangenen Wochen erhielt die Ortsverwaltung wiederholt Mitteilungen von Bürgerinnen und Bürgern darüber, dass Kinder und Jugendliche am Gewässer erste Versuche im Angeln unternommen haben. Aus diesem Anlass nahm die Ortsverwaltung Kontakt mit dem Angelsportverein auf, um die Situation abzustimmen.

Der ASV Singen-Bohlingen 1960 e.V. informiert – Gemeinsam für eine starke Anglergemeinschaft!

Angeln ist für viele Kinder und Jugendliche nicht nur ein spannendes Hobby, sondern bietet auch Erholung und Naturerlebnis. Damit dieses Vergnügen sicher und verantwortungsvoll bleibt, wendet sich der Angelsportverein Singen-Bohlingen 1960 e.V. an Sie als Eltern, Großeltern und Erziehungsberechtigte – aber auch an alle, die sich für die Jugendarbeit und das Vereinsleben interessieren!

Immer häufiger beobachten wir, dass junge Angler*innen allein an unseren Vereinsgewässern unterwegs sind. Das birgt nicht nur rechtliche Risiken, sondern auch Gefahren für Gesundheit und Umwelt.

Deshalb unser Appell: Lassen Sie Ihr Kind beim Angeln nicht unbeaufsichtigt und wenden Sie sich bei Fragen oder Interesse an unser engagiertes Vereinsteam!

- Angeln ohne gültige Erlaubnis ist gesetzlich verboten und kann zu Bußgeldern führen.

- Scharfe Haken und Angelzubehör können Verletzungen verursachen – eine erfahrene Begleitung ist unerlässlich.
- Lose Angelschnüre gefährden Mensch und Tier gleichermaßen.
- Unterschätzter, rutschiger Untergrund an den Gewässern kann gefährlich werden – auch für Geübte.
- Wildtiere wie Schwäne können unerwartet ihr Revier verteidigen und Schrecken auslösen.

Unsere erfahrenen Vereinsmitglieder, viele aus der Region, stehen Ihnen gerne zur Verfügung. Sie beraten zu allen Themen rund ums sichere Angeln, rechtlichen Vorschriften und zu den vielfältigen Möglichkeiten, sich in der Jugendarbeit oder im Verein zu engagieren.

Interesse geweckt? Dann sprechen Sie uns an! Ihr Ansprechpartner ist Herr Sergej Ullmann (persönlich oder telefonisch unter +4917680247776). Weitere Informationen und Kontaktmöglichkeiten finden Sie auf unserer Homepage des ASV Singen-Bohlingen 1960 e.V.

Werden Sie Teil unserer Gemeinschaft – gemeinsam schaffen wir einen sicheren und lebendigen Rahmen für junge Angler*innen. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Mit besten Grüßen

Ihr ASV Singen-Bohlingen 1960 e.V.



Schrottsammlung

Die Feuerwehr Singen Abt. Beuren a.d.Aach wird am Samstag, den 20.09.25 ab 9 Uhr in Beuren a.d.Aach ihre jährliche Schrottsammlung durchführen.

Mottos:
Wir sind Helden &
Flora und Fauna



SPIEL MOBIL

Offenes, kostenloses Angebot ohne Anmeldung ab 6 Jahren!

Öffnungszeiten:

Mo. 15-17 Uhr, Di.-Do. 10-13 / 15-17 Uhr

04.08. - 07.08. Nordstadt, Waldeck-Schule

11.08. - 14.08. Südstadt, Hardtschule

18.08. - 21.08. Bohlingen, Grundschule

25.08. - 28.08. Überlingen, Grundschule

01.09. - 04.09. Schlatt, Scheune

08.09. - 11.09. Beuren, CURANA-Halle



SINGEN
KINDER & JUGEND
Jugendhäuser | Jugendreferat | Mobile Jugendarbeit

Ansprechpartner:

Jessica Dammer

Jessica.dammer@singen.de

Tel.: 07731/28460

Malvenweg 16, 78224 Singen

Übungsleiterin (w/m/d) gesucht – Kids Fit beim TTC Beuren!

Unsere bisherige Übungsleiterin kann die Gruppe leider aus persönlichen Gründen nicht weiterführen – nun suchen wir!



Was dich erwartet:

- Eine fröhliche, aktive Kindergruppe mit ca. 20 Kindern
- Raum für deine eigenen Ideen, Spiele und Bewegungskonzepte
- Wöchentliche Übungsstunde **aktuell jeden Mittwoch von 17:30-18:30 Uhr**
- Die **moderne Mehrzweckhalle im Curana** steht dir von **17:15-18:45 Uhr** zur Verfügung
- Unterstützung durch **Co-Trainerinnen und Helfer**, wenn gewünscht

Das solltest du mitbringen:

- Freude am Umgang mit Kindern
- Motivation, Verlässlichkeit und ein bisschen Organisationstalent
- (Optional) Erfahrung im Kinderturnen oder eine Übungsleiterlizenz – **aber keine Voraussetzung!**
- Ein offenes, herzliches Wesen

Was wir bieten:

- **Übungsleitervergütung auf Honorarbasis**
- Unterstützung bei der passenden **Übungsleiterausbildung** (falls gewünscht)
- Ein **TTC-Traineroutfit (Shirt/Hose)**
- Ein engagiertes, sportbegeistertes Umfeld – und ganz viel Dankbarkeit von Kindern und Eltern

 **Start:** so bald wie möglich – gerne auch mit Übergabe durch die bisherige Leitung

 **Ort:** Mehrzweckhalle im Curana, Eichbühlstraße 22 A, 78224 Singen

 **Interesse oder Fragen?**

Dann melde dich gerne unverbindlich bei unserem Sportwart Freizeitsport:

René Pasternak, +49 173 3889370

 Weitere Infos: www.ttc-beuren.de





- Save the Date -

Die Narrenzunft Buronia e.V. lädt ein zur 1.

Buronia- Kulinaria



Die Genusswanderung

Sonntag, 12. Oktober 2025

Genauere Info's folgen...

Glanzleistung

Professionelle Reinigung
von **Glasflächen**

toma

Gießereistraße 9 · 78333 Stockach · toma-reinigung.de



WIR STELLEN EIN

Unser Architekturbüro wächst!

Wir sind ein junges und dynamisches Architekturbüro, das mit Leidenschaft und frischen Ideen Projekte zum Leben erweckt – vom ersten Entwurf bis zur Realisierung. Wenn Du eine spannende Herausforderung in einem modernen und kreativen Team suchst, dann freuen wir uns darauf, dich kennen zu lernen!

WIR SUCHEN DICH

- ☛ Architekt (m/w/d) für die Leistungsphasen 5-9
- ☛ Kaufmann (m/w/d) für Büromanagement
- ☛ Marketing Manager (m/w/d)
- ☛ Buchhalter (m/w/d) auf Minijob-Basis
- ☛ Auszubildender Kaufmann (m/w/d) für Büromanagement



BEWIRB DICH JETZT BEI UNS

+49 (0) 175 380 1443 | karriere@ararchitekten.de
Am Bahnhof 1, 78234 Engen

Ausflugstipp

Minigolfplatz Mettnau



Der Klassiker für die Familie – macht immer Spaß, ist immer ein Erlebnis und lässt sich am besten noch mit einem leckeren Eis verbinden: Minigolf.

Spontan am Mittag, Nachmittag oder in den lauen Abendstunden: Die Minigolfanlage Radolfzell ist von 1. April bis 30. September bei gutem Wetter täglich von 11.00 – 21.00 Uhr geöffnet.

Je nach Wetter können sich Änderungen bei den Öffnungszeiten ergeben. Bitte informieren Sie sich vorab telefonisch. Bei Regenwetter bleibt die Anlage geschlossen.

Nach dem Minigolfen können Sie den Biergarten nutzen und sich entspannen. Der Kiosk bietet Ihnen warme Speisen, Getränke und leckeres Eis. Die Nähe zum Bodensee



(ca. 2 Minuten Fußweg) bietet Ihnen die Möglichkeit ein erfrischendes Bad zu nehmen.

Gruppen und Kindergeburtstage sind nach Voranmeldung möglich.

Adresse
Minigolfplatz Mettnau
Hausherrenstr. 38
78315 Radolfzell am Bodensee

Weitere Informationen unter www.radolfzell-tourismus.de



SAVE THE DATE

Musikverein
Harmonie e.V.
Beuren
an der Aach

Herbstkonzert

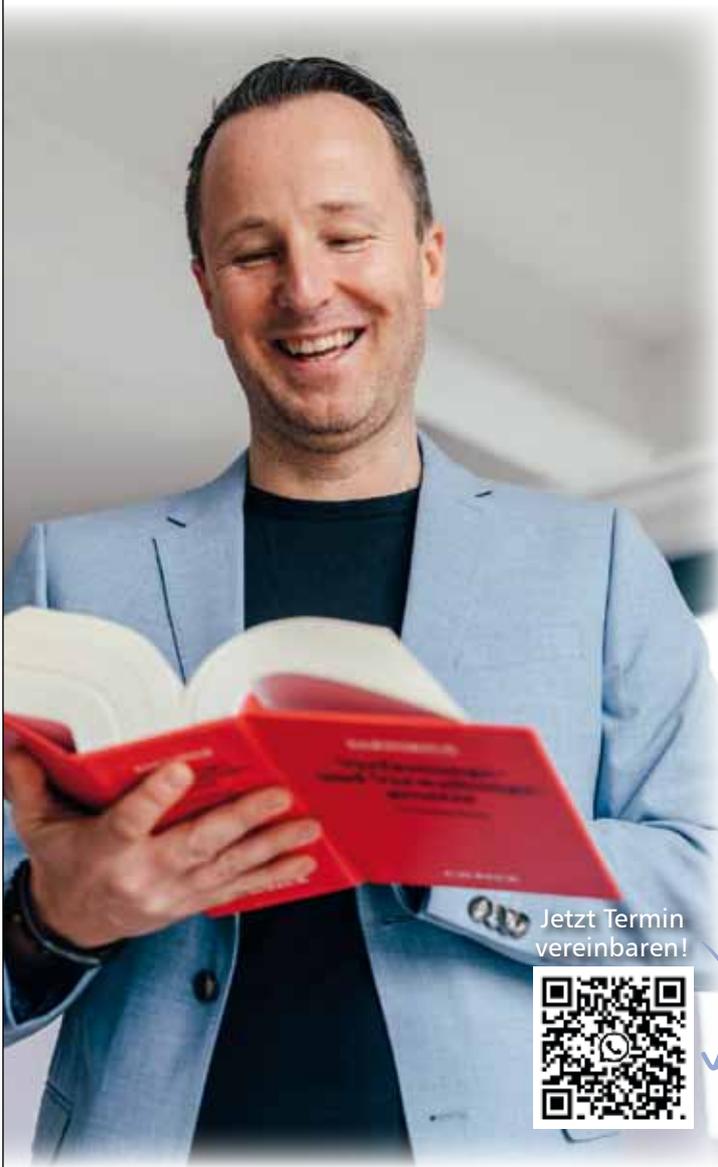
Harry Potter, GAME OF THRONES UND CO

SAMSTAG, 22. NOVEMBER 2025
IM CURANA IN BEUREN A.D.AACH

Immobilienmediation mit Stefan Pfaff – einfühlsam, erfahren, lösungsorientiert

Wenn unterschiedliche Interessen, Emotionen und Erwartungen rund um eine Immobilie aufeinandertreffen, braucht es mehr als nur juristisches Fachwissen – es braucht **Empathie, Erfahrung und Feingefühl**.

Als ausgebildeter **Immobilienmediator** unterstütze ich Sie dabei, in herausfordernden Situationen rund um Haus, Wohnung oder Grundstück zu einer **fairen und nachhaltigen Lösung** zu finden – außergerichtlich, diskret und auf Augenhöhe.



Typische Anwendungsbereiche meiner Mediation:

- Erbauseinandersetzungen rund um Immobilien
- Trennung oder Scheidung mit gemeinsamem Eigentum
- Streit unter Miteigentümern oder in Eigentümergemeinschaften
- Nachbarschaftskonflikte
- Uneinigkeit zwischen Käufer und Verkäufer
- Konflikte bei Mieter-Vermieter-Verhältnissen
- Meinungsverschiedenheiten bei Bauträgern oder Investoren

Mein Ansatz: Klar, menschlich und lösungsorientiert

Ich begleite alle Beteiligten neutral und professionell durch einen strukturierten Dialogprozess. Ziel ist es, eine gemeinsame, freiwillige und tragfähige Vereinbarung zu entwickeln – individuell abgestimmt auf Ihre Situation.

Warum Mediation?

Mediation spart Zeit, Geld und Nerven – im Vergleich zu einem Rechtsstreit. Vor allem aber ermöglicht sie maßgeschneiderte Lösungen, die alle Beteiligten mittragen können. So entsteht nicht nur ein Ergebnis, sondern auch Verständnis und langfristiger Frieden.

Stefan Pfaff
IMMOBILIENMEDIATOR

STEFAN PFAFF – IHR IMMOBILIENMEDIATOR

Fritz-Reichle-Ring 6b
78315 Radolfzell am Bodensee

☎ 07731 969 17 90
✉ team@pfaff-immobilien.com
🌐 www.pfaff-immobilien.com

FEUERSTEIN
Bau- u. Gipsengeschäft - Gerüstbau
78224 SINGEN - ☎ 07731/44114

TEAM! WERDE
TEIL VOM
WOM

WIR SUCHEN DICH!

Maurer (m/w/d)
Maurermeister (m/w/d)
Stuckateur (m/w/d)

- 30 Tage Urlaub
- Gutes Gehalt
- Hervorragende Arbeitszeiten



Hier geht's zur
Bewerbung →

FEUERSTEIN

Bau- u. Gipsergeschäft - Gerüstbau
78224 SINGEN - ☎ 07731/44114

TEAM! WERDE
TEIL VOM

WIR SUCHEN DICH!

AUSBILDUNG ZUM MAURER M/W/D

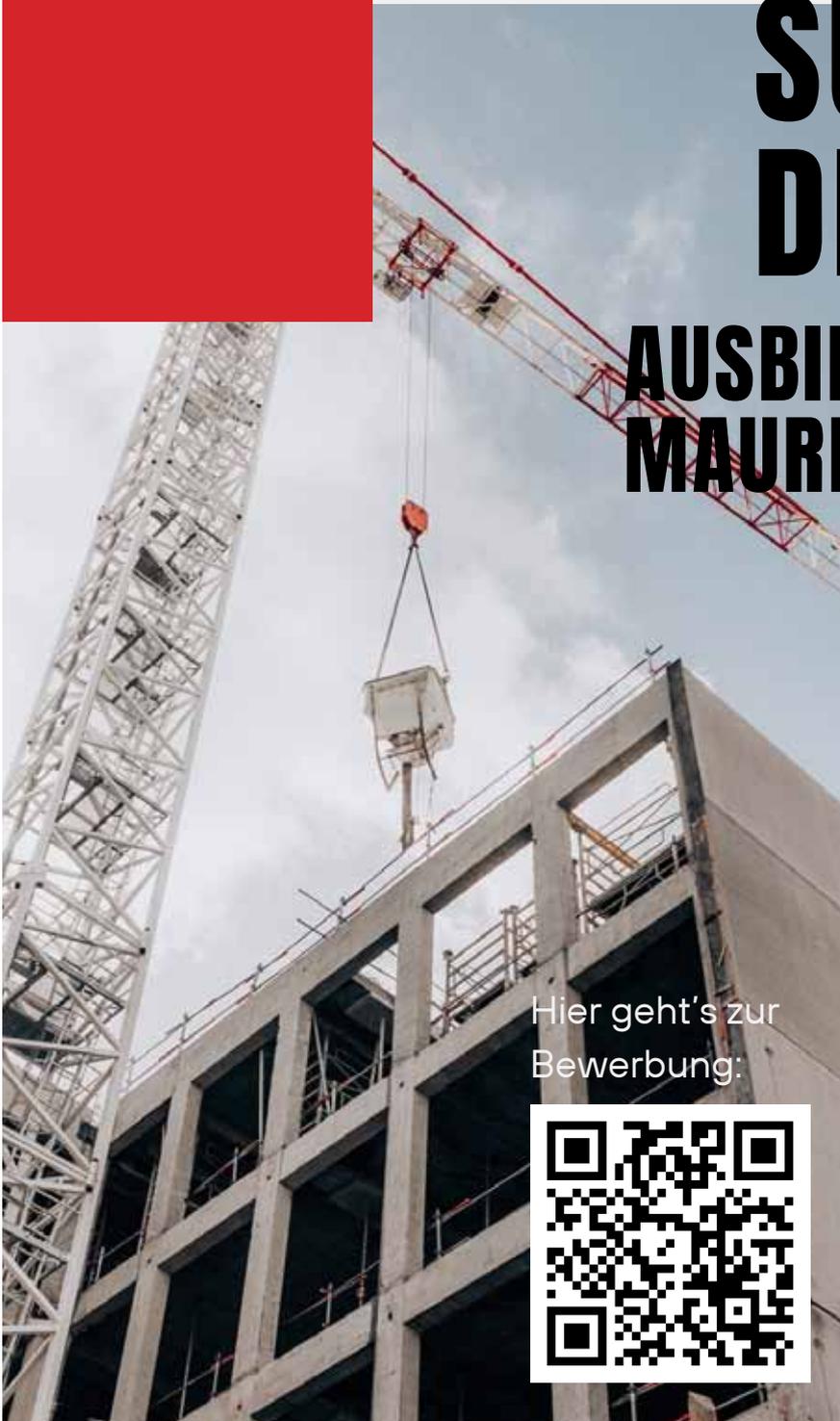
Du bist...

- gut in Mathe
- hast räumliches
Vorstellungsvermögen
- planst gerne
- bist gerne an der frischen Luft
- liebst die Abwechslung

Hier geht's zur
Bewerbung:



Dann bewirb Dich jetzt!!!



5 JAHRE PFAFF Immobilien

Immobilienverkauf | Immobilienvermietung | Bewertung | Beratung | Begleitung



Aus Beuren für Beuren!

**Wir feiern 5 Jahre Jubiläum
und möchten Ihnen eine
kostenlose Bewertung
Ihrer Immobilie schenken!**

Nutzen Sie diesen Service!
Ich freue mich auf Sie.

Stefan Pfaff

Inhaber, Visionär und Gründer
Diplom-Betriebswirt (BA)
Immobilienmakler (IHK)
Immobilienmediator

PFAFF Immobilien

Fritz-Reichle-Ring 6b
78315 Radolfzell am Bodensee



07731 969 17 90



team@pfaff-immobilien.com



www.pfaff-immobilien.com

Fahrradtour

Beuron - Sigmaringen

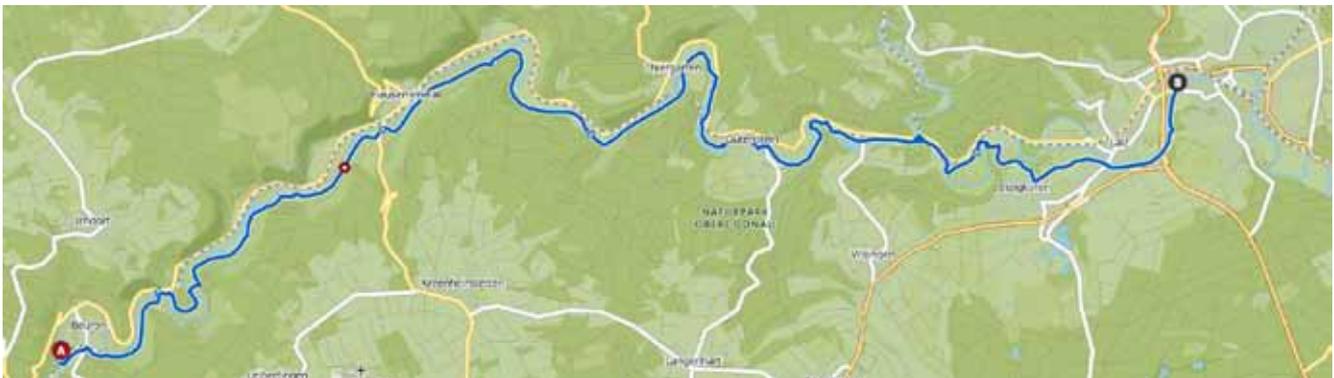


Freitag, 05. September 2025

Liebe Vereinsmitglieder*innen,

Liebe Radler,

wir laden Euch mit Bekannten, Freunden und interessierten Radlern zur Fahrradtour Beuron – Sigmaringen ein. Bei schlechtem Wetter Alternativtermin 19.09.2025.



Wir fahren von Beuren mit dem Auto (Fahrgemeinschaft) nach Beuron / Donau. Wer keinen Fahrradträger hat, kann sein Bike am Anhänger CURANA abgeben. Es wird dann nach Beuron transportiert. Von Beuron fahren wir an der Donau entlang bis Sigmaringen. Hier machen wir Mittagspause im Restaurant Bootshaus (Biergarten). Aufenthalt ca. 90 Min., danach geht es wieder nach Beuron zurück. Wir treffen uns dann zum Abschlusshock im Gasthaus Mägdeberg, Mühlhausen.

Gesamtlänge der Tour ca. 60 km; Die Teilnahme ist auf eigenes Risiko. Es ist zwingend einen Fahrradhelm zu tragen!

Hinweis: Allgemeinkosten je Teilnehmer 5 €. Anteilige Kosten für den Anhänger bei 7 St. E-Bikes auf dem Anhänger 10 € je Fahrrad

Anmeldeschluss: 18.08.2025

Treffpunkt: 8:30 Uhr am CURANA

Organisation: Walter Veser und Ulrich Frick

Teilnehmerzahl: max. 20

E-Mail: seniorenkontakt@buergerverein-beuren.de

Handy: 0171 77 12355

Wir freuen uns wieder auf eine rege Beteiligung!

Herzliche Grüße

Walter Veser

Ulrich Frick



<https://bootshaus-sig.de/>

Eine Aktivität des Bürgervereins – Beuren e. V.

Bürgerverein-Beuren e.V. | 78224 Singen Buronstrasse 7 | 1.Vorsitzender Martin Feuerstein | www.buergerverein-euren.de

Frick

Kaufm. Betriebsbetreuung
und Personalabrechnung

- Finanzbuchhaltungen
- Lohn-/Gehaltsabrechnungen
- Kostenrechnung/Controlling
- Existenzgründungsberatung
- Lohnsteuerhilfe

Bruno Frick

gepr. Bilanzbuchhalter IHK

Sulzstr. 3, 78224 Singen

Tel. 0 77 31/9 40 01, Fax 0 77 31/9 40 05

bruno.frick@gmx.de

Dr. Walser Dental



Wir sind seit 1948 Hersteller für zahnärztliche Instrumente,
die Zahnärzte weltweit in 129 Ländern einsetzen.

Wir stellen ausschließlich patentierte Produkte aus der Praxis
für die Praxis her, die einzigartige Vorteile bieten.

Unsere Firma wurde bereits vielfach ausgezeichnet z. B.



Weitere Informationen finden Sie unter: www.walser-dental.com

DILSE

- Containerdienst
- Schrott
- Metalle
- Abfallentsorgung

Zum Umschlagbahnhof 10, 78224 Singen
Telefon 0 77 31 / 6 31 21, Rohstoffhandel GmbH
www.dilse.de, info@dilse.de

Rent-a-man

Sigi Telsnig

Leimgrube 33
78269 Volkertshausen

0160/38 769 46



GERNE BEGLEITEN WIR AUCH SIE BEI IHREM BAUVORHABEN



HÖNER

Architekten & Ingenieure



ENTWURF



PLANUNG



BAULEITUNG



BAUBERATUNG

Alle Leistungen & Infos
einfach QR-Code scannen



HÖNER & PARTNER Architekten & Ingenieure mbB

Audifaxstr.18 • 78315 Radolfzell • Tel. 07732 54470 • info@architekturbuero-hoener.de

www.architekturbuero-hoener.de

FEUERSTEIN

BAU - GERÜSTBAU - GIPSERGESCHÄFT

FEUERSTEIN GMBH & CO. KG

Kirchstraße 15, Telefon 0 77 31/4 41 14, **78224 SINGEN-BEUREN**
 armin.feuerstein@t-online.de, www.feuerstein-bau-gipsergeschaefte.de

HOBBY IMKER

Stephan Einsiedler

Honig vom Bieremer Imker

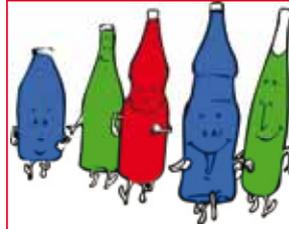
Tel. +49 7731 186 279

Mobil +49 1575 261 2140

eMail st-einsiedler@t-online.de

*Anrufen oder einfach
vorbei kommen!*

Im Eichbühl 21
 78224 Singen-Beuren a.d.Aach



Getränke Brütsch

Abholmarkt • Festservice • Heimdienst

Maicel Brütsch

78224 Singen-Beuren

Rebenstraße 3, Tel. 0 77 31 - 4 43 92

Fax: 07731-947432, Mobil: 0171-8032247

www.getraenke-bruetsch.de



*Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Familie Brütsch*



FRICK

ROBOTERSCHWEISSEN

CNC-BRENNSCHNEIDEN

MASCHINENBAU

DRUCKBEHÄLTERSCHWEISSEN

CNC-PLASMASCHNEIDEN

Günter Frick Maschinenbau GmbH & Co KG • Lehmgrubenweg 3 • 78256 Steißlingen • Telefon 077 38/92 31 61
 Telefax 077 38/92 31 62 • e-Mail: info@frick-maschinenbau.de • www.frick-maschinenbau.de

Bei uns sind Sie in guten Händen



Heizöl Diesel Schmierstoffe



Heizung Sanitär Solar Kundendienst

FAHR Mineralöle GmbH • Tel. 07731 - 7 15 23
Heizungsservice HARTMANN • Tel. 07731 - 97 84 49

Robert-Gerwig-Str.12 • 78244 Gottmadingen

Fundgrube

Probleme bei der Steuerabgabe? Keinen PC?

Ich unterstütze schnell und unkompliziert mit der Abgabe der Ekst-Erklärung, ELSTER, WISO, EÜR, Briefverkehr. MBA Dipl. Ing. C. Wiblishauser, 07731-9765631 oder tshilfe@wibtec.de

Steuerlich absetzbar. Keine Steuerberatung.

Garage zur Miete gesucht

in Beuren an der Aach, ideal wäre am Aacher Weg oder Haasenäcker Straße entlang. Falls Sie ein Angebot haben, melden Sie sich bitte unter: +49 151 23137975

E-Scooter SO4 pro Gen 2



Bauj. 2023; 500 W Motor;
10 Zoll Reifen; VB Preis 350 €
Tel. 0171 7712355 / oder 07731 47272

Abfallkalender August/September 2025

Biomüllabfuhr jeden Mittwoch
06.08., 13.08., 20.08., 27.08., 03.09., 10.09., 17.09., 24.09.

Restmüllabfuhr schwarzer Deckel
14-tägig in ungeraden Kalenderwochen
Dienstag, 12.08., 26.08., 09.09., 23.09.

Restmüll mit rotem Deckel alle 4 Wochen
Dienstag, 26.08., 23.09.

Altpapier alle 4 Wochen
20.08., 17.09.

Gelbe Tonne
alle 2 Wochen 05.08., 19.08., 02.09., 16.09., 30.09.

SCHÖN
MIT DIR
ZU TANZEN!

TANZSCHULEN
CHRISTIAN GEDEL

Ihr Fels in der Brandung.

Immer eine gute Adresse,
wenn es um finanzielle Vorsorge geht.



**Generalagentur
Sven Strauß**
Kirchgasse 5
78345 Moos-Weiler
Telefon +49 7732 9506077
Mobil +49 172 6326172
sven.strauss@
wuerttembergische.de
wuerttembergische.de/
sven.strauss

 **württembergische**
Ihr Fels in der Brandung.

IMPRESSUM

Herausgeber von „s'Blättle“:
Ortsverwaltung Beuren an der Aach, Buronstr. 7, 78224 Singen-Beuren.
Redaktion/Herstellung/Anzeigen und Druck (verantwortlich):
Ortsvorsteher Stephan Einsiedler
Gestaltung und Layout: Julia Mücke
Berichterstattung/Lektorin: Ines Höner
Für die Inhalte/Beiträge der Vereine/Gruppen sind jeweils die Vereinsvorsitzenden/Gruppenleiter verantwortlich.
Für Druckfehler wird keine Haftung übernommen.